

Notices to Mariners from Section II «Charts Correction», based on the original source information, and NAVAREA XIII, XX and XXI navigational warnings are reprinted hereunder in English. Original Notices to Mariners from Section I «Miscellaneous Navigational Information» and from Section III «Nautical Publications Correction» may be only briefly annotated and/or a reference may be made to Notices from other Sections. Information from Section IV «Catalogues of Charts and Nautical Publications Correction» concerning the issue of charts and publications is presented with details.

Digital analogue of English version of the extracts from original Russian Notices to Mariners is available by: <http://structure.mil.ru/structure/forces/hydrographic/info/notices.htm>

CHARTS CORRECTION

Kara Sea

5782 Charts 13314(1,5), 13328(4,9,10), 12305(1,5), 12311(1,2,5,6), 12312(3,4,6–10), 11126(1–3,5–7), 11127(1–4,6–10), 11129(1,5), 11130(1,5), 11164(1,5,6), 10103(1–3,5–9)

Delete	1. Recommended track between	70°40'00"N	58°10'00"E
	(border of chart 13314)	70°46'00"N	58°28'03"E
	(border of chart 11130)	71°24'57"N	60°28'00"E
	(border of chart 12305)	71°25'00"N	60°28'24"E
	(border of chart 11126)	71°40'00"N	61°14'45"E
	(border of chart 11129)	71°50'48"N	61°50'00"E
	(border of chart 11130)	72°07'00"N	62°42'00"E
	(border of chart 12311)	72°58'00"N	65°30'00"E
	(border of chart 11164)	73°30'00"N	67°20'00"E
	(border of chart 11127)	73°41'30"N	68°00'00"E
	(border of chart 12311)	73°44'00"N	68°08'50"E
		73°50'00"N	68°30'00"E
	2. Recommended track between	73°50'00"N	68°30'00"E
	(border of chart 12311)	73°44'00"N	68°16'30"E
	(border of chart 11127)	73°36'48"N	68°00'00"E
		73°30'28"N	67°46'54"E
	Cancel NM 3055/18(5)		
	Amend NM 3055/18(2)		
	3. Recommended track between	73°50'00"N	68°30'00"E
	(border of chart 12312)	73°50'00"N	68°38'00"E
(border of chart 11126)	73°50'00"N	71°00'00"E	
	73°50'00"N	71°16'49"E	
4. Recommended track between	73°50'00"N	71°29'15"E	
(border of chart 13328)	73°25'00"N	72°10'21"E	
	73°05'29"N	72°41'45"E	
Cancel NM 4085/17(2)			
Insert	5. Recommended track, directions of traffic flow 44.8°–224.8°, between	70°40'00"N	58°10'00"E
	(border of chart 13314)	70°46'00"N	58°28'02"E
	(border of chart 12305)	71°25'00"N	60°27'26"E

	(border of chart 11130)	71°25.2'N	60°28.0'E
	(border of chart 11126)	71°40.0'N	61°14.4'E
	(border of chart 11129)	71°51.2'N	61°50.0'E
	(border of chart 11130)	72°07.0'N	62°40.6'E
	(border of chart 12311)	72°58'12"N	65°30'00"E
		73°24'14"N	66°59'20"E
	6. Recommended deep water route, directions of traffic flow 65.4°–245.4°, 2800 m wide, legend «DW depth 17.3 m», centreline between	73°24'14"N	66°59'20"E
	(border of chart 11164)	73°30.0'N	67°43.6'E
	(border of chart 11127)	73°32.1'N	68°00.0'E
	(border of chart 12312)	73°37'02"N	68°38'00"E
	(border of chart 12311)	73°44'00"N	69°32'10"E
		73°52'13"N	70°36'35"E
	7. Recommended deep water route, directions of traffic flow 90°–270°, 2800 m wide, legend «DW depth 20.4 m», centreline between	73°52'13"N	70°36'35"E
	(border of chart 11126)	73°52.2'N	71°00.0'E
		73°52'13"N	71°03'56"E
	8. Recommended deep water route, directions of traffic flow 121.7°–301.7°, 2800 m wide, legend «DW depth 16.5 m», centreline between	73°52'13"N	71°03'56"E
		73°36'22"N	72°35'39"E
	9. Recommended deep water route, directions of traffic flow 177.1°–357.1°, 2800 m wide, legend «DW depth 20 m», centreline between	73°50'00"N	72°33'11"E
	(border of chart 13328)	73°25'00"N	72°37'40"E
		73°05'56"N	72°41'01"E
Prolong	10. Recommended deep water route, directions of traffic flow 155.1°–335.1°, 2600 m wide, legend «DW depth 20 m», centreline between (former position)	73°05'29"N	72°41'45"E
		73°05'56"N	72°41'01"E
	Amend NM 4085/17(3) Cancel coastal warning WEST 23/18		

Black Sea

5836 Chart 32109

Insert

Caution note

Caution.

On issue of a new edition of chart 32109 dated 18.08.18 it is announced in Weekly NM No 45 of 10.11.2018.

Further chart corrections should be made from the present NM edition.

5837 Chart 35120

Insert

Caution note

Caution.

On issue of a new edition of chart 35120 dated 18.08.18 it is announced in Weekly NM No 45 of 10.11.2018.

Further chart corrections should be made from the present NM edition.

5838 Chart 35120

Insert

1. Mariculture Area between	44°48'45"N	33°31'30"E
	44°49'15"N	33°31'58"E
	44°49'07"N	33°32'24"E
	44°48'36"N	33°32'06"E
2. Mariculture Area between	44°48'45"N	33°31'30"E
	44°46'56"N	33°30'57"E
	44°47'38"N	33°30'57"E
	44°47'38"N	33°31'25"E
	44°47'21"N	33°31'25"E
	44°47'21"N	33°31'06"E
3. Mariculture Area between	44°46'56"N	33°31'06"E
	44°46'56"N	33°30'57"E
	44°42'24"N	33°32'18"E
	44°43'00"N	33°32'18"E
	44°43'00"N	33°32'36"E
	44°42'24"N	33°32'36"E
	44°42'24"N	33°32'18"E

NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION

5871 Pub. 1115 ed. 1998

See NM 5782/18 and this NM in Russian.

5872 Pub. 1116 ed. 2001

See NM 5782/18.

5901 Pub. 3003 ed. 2006

See this NM in Russian.

5903 Pub. 4151 ed. 1995

See NM 5782/18 and this NM in Russian.

5904 Pub. 4151B ed. 1996

See this NM in Russian edition.

CATALOGUES OF CHARTS AND NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION**Pub. 7207 ed. 2018****CHARTS**

№	Title	Scale 1:	Edition	Page
32109	Black Sea. South-East Coast. Poti to Trabzon	200 000	NE 18.08.2018	23,157
32309	Adriatic Sea. Gulf of Venice (In Russian and English)	200 000	NE 7.07.2018	24,149
34251	Mediterranean Sea. Coast of Libya. Ra's Tājūrā' to Marsa Šabrātah	100 000	NE 7.07.2018	28,141
35120	Black Sea. Coast of the Crimea. Mys Lukull to Mys Fiolent	50 000	NE 18.08.2018	28,159

NAVIGATIONAL WARNINGS

NAVAREA WARNINGS PROMULGATED FROM 21.10.2018 TO 27.10.2018

NAVAREA XIII

NAVAREA XIII 105/18

SEA OF OKHOTSK

CHART RUS 61020

1. ENGINEERING RESEARCH BY VESSEL FYODOR KOVROV UNTIL 16 NOV
IN AREA BOUNDED BY 51-34-55N 143-24-16E 51-34-54N 144-06-13E 51-32-36N 144-06-11E
51-31-36N 144-43-29E 50-47-58N 144-53-07E 50-48-48N 143-40-02E COASTLINE
ONE MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MESSAGE 17 NOV 18

NAVAREA XIII 106/18

SEA OF OKHOTSK PROLIV LAPERUZA AND TATARSKIY PROLIV

CHARTS RUS 62174 62175 65090 60101

1. TUG TOWING DRILLING RIG SEVERNOYE SIYANIYE UNTIL 28 OCT
FROM 51-20.4N 144-19.7E TO 47-05.3N 142-00.6E VIA
49-00.0N 145-29.0E 48-15.0N 145-34.0E 45-53.9N 143-44.7E 45-48.3N 143-30.0E
45-41.7N 142-28.4E 45-40.7N 142-19.0E 45-41.5N 142-01.0E 45-42.0N 141-52.4E
45-54.5N 141-39.5E 45-57.2N 141-39.5E 46-39.4N 141-35.1E 46-54.0N 141-44.0E
LENGTH OF TOW 1100 METRES SPEED 4.5 KNOTS
TWO MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MESSAGE 29 OCT 18

NAVAREA XIII 107/18

1. CANCEL 103/18
2. CANCEL THIS MESSAGE

NAVAREA XIII 108/18

1. CANCEL 106/18
2. CANCEL THIS MESSAGE

NAVAREA XIII 109/18

1. NAVAREA XIII WARNINGS IN FORCE AT 280000 UTC OCT 18
2018: 90, 95, 98, 100, 105, 109
A. NAVAREA XIII WARNINGS LESS THAN 42 DAYS OLD ARE PROMULGATED VIA SAFETY NET
B. THE LIST OF NAVAREA XIII WARNINGS IS AVAILABLE FROM THE WEBSITE
AT [HTTP://MIL.RU/NAVIGATION.htm](http://MIL.RU/NAVIGATION.htm) OR MAY BE REQUESTED BY E-MAIL
FROM NAVAREA XIII COORDINATOR AT UNIO_NAVAREA@MIL.RU
C. TEXTS OF NAVAREA XIII WARNINGS ARE PRINTED IN WEEKLY EDITIONS
OF RUSSIAN NOTICE TO MARINERS
2. CANCEL 104/18 AND THIS PARA

NAVAREA XX

NAVAREA XX 151/18

KARA AND BARENTS SEAS

CHARTS RUS 10100 10103

1. TOWING DRILLING RIG NAN HAI BA HAO UNTIL 28 OCT
FROM DRILLING POINT TO PORT MURMANSK BY TUGS SIEM PEARL AND SIEM EMERALD
ATTENDED M/V SPASATEL' DEMIDOV AND ICEBREAKER NOVOROSSIYSK ALONG ROUTE
73-01.60N 065-56.44E 70-44.80N 058-43.20E 70-35.80N 058-16.80E 70-26.00N 057-54.40E
70-15.90N 057-51.00E 70-14.50N 057-04.60E 69-32.20N 034-34.50E 69-32.20N 034-08.90E
69-20.30N 033-32.80E 69-18.70N 033-30.60E 69-11.90N 033-31.30E 69-10.10N 033-31.50E
69-09.70N 033-30.90E 69-07.50N 033-25.50E 69-06.80N 033-24.40E 69-05.10N 033-20.20E
69-04.00N 033-09.00E 69-03.70N 033-06.60E
TWO MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MSG 29 OCT 18

NAVAREA XX 152/18

BARENTS SEA

CHART RUS 10100

1. SPECIAL ACTIVITIES 0300 TO 1700 UTC 25 AND 26 OCT
IN AREAS DANGEROUS TO NAVIGATION BOUNDED BY
A. 72-18.0N 049-32.0E 72-03.0N 050-30.0E 68-53.0N 043-25.0E 69-06.0N 042-32.0E
B. 76-26.0N 055-22.0E 76-16.0N 056-46.0E 72-15.0N 050-35.0E 72-32.0N 049-25.0E
2. CANCEL THIS MSG 261800 UTC OCT 18

NAVAREA XX 153/18

1. NAVAREA XX WARNINGS IN FORCE AT 280000 UTC OCT 18
2018: 6, 107, 109, 115, 116, 129, 151, 153
2. CANCEL 150/18 AND THIS PARA

NAVAREA XXI

NAVAREA XXI 52/18

1. NAVAREA XXI WARNINGS IN FORCE AT 280000 UTC OCT 18
2018: 5, 36, 48, 52
2. CANCEL 51/18 AND THIS PARA

NAVAREA WARNINGS IN FORCE 0000 UTC 28.10.2018

NAVAREA XIII

2018 - 90, 95, 98, 100, 105, 109

NAVAREA XX

2018 - 6, 107, 109, 115, 116, 129, 151, 153

NAVAREA XXI

2018 - 5, 36, 48, 52

Редактор И. И. Викторов

Технический редактор С. С. Лихацкая

Сдано в производство 31.10.2018.

Формат 70×108¹/₁₆.

Подписано в печать 31.10.2018.

Бумага офсетная.

Гарнитура Школьная.

Печать термостатическая.

Усл. печ. л. 0,70.

Тираж 5 экз.

Изд. № 135.

Заказ 195.

Подготовлено к изданию и отпечатано в ФКУ «280 ЦКП ВМФ». 191167, Санкт-Петербург, ул. Атаманская, 4